



CHAPTER 151

CHAPITRE 151

Environmental Trust Fund Act

Loi sur le Fonds en fiducie pour l'environnement

Table of Contents

| | |
|---|--|
| 1 | Establishment and administration of Environmental Trust Fund |
| 2 | Direct contributions to Fund |
| 3 | Uses of assets of Fund |
| 4 | Environmental Trust Advisory Board |
| 5 | Certification of costs |

Table des matières

| | |
|---|---|
| 1 | Constitution et administration du Fonds en fiducie pour l'environnement |
| 2 | Contributions directes au Fonds |
| 3 | Utilisation de l'actif du Fonds |
| 4 | Comité consultatif de la fiducie sur l'environnement |
| 5 | Attestation des coûts |

Establishment and administration of Environmental Trust Fund

1(1) There is established a fund called the Environmental Trust Fund.

1(2) The Minister of Finance shall be the custodian of the Environmental Trust Fund and the Environmental Trust Fund shall be held in trust by the Minister of Finance.

1(3) Payments for the purposes of section 3 shall be a charge on and payable out of the Environmental Trust Fund.

Constitution et administration du Fonds en fiducie pour l'environnement

1(1) Est constitué le Fonds en fiducie pour l'environnement.

1(2) Le ministre des Finances est le gardien du Fonds en fiducie pour l'environnement et le Fonds est détenu en fiducie par lui.

1(3) Les paiements effectués aux fins d'application de l'article 3 sont imputés au Fonds en fiducie pour l'environnement et payables sur celui-ci.

1(4) All interest arising from the Environmental Trust Fund shall be paid into and form part of the Environmental Trust Fund.

1(5) The Minister of Finance may invest the money in the Environmental Trust Fund in the manner authorized by the *Trustees Act* and may invest in securities issued under the *Provincial Loans Act*.

1990, c.E-9.3, s.1; 1996, c.34, s.5; 2000, c.34, s.4; 2003, c.E-4.6, s.166.

Direct contributions to Fund

2(1) The Environmental Trust Fund may receive direct contributions.

2(2) When the contributions are made by individuals, partnerships or corporations under subsection (1), the contributions shall be deemed to be gifts to Her Majesty in right of the Province.

2(3) Subsection (2) does not apply to contributions made by a department, corporation or agency of the Government of the Province or of Canada.

1990, c.E-9.3, s.2.

Uses of assets of Fund

3 The assets of the Environmental Trust Fund shall be used to

- (a) pay for the costs incurred to
 - (i) provide for environmental protection,
 - (ii) provide for environmental restoration,
 - (iii) promote sustainable development of natural resources,
 - (iv) conserve natural resources within the Province,
 - (v) educate on matters relating to environmental issues and the sustainable development of natural resources, and
 - (vi) maintain and enhance the visual environment; and

1(4) Tous les intérêts produits par le Fonds en fiducie pour l'environnement sont versés au Fonds et en font partie intégrante.

1(5) Le ministre des Finances peut investir l'argent du Fonds en fiducie pour l'environnement de la façon autorisée par la *Loi sur les fiduciaires* et peut investir dans les valeurs émises conformément à la *Loi sur les emprunts de la province*.

1990, ch. E-9.3, art. 1; 1996, ch. 34, art. 5; 2000, ch. 34, art. 4; 2003, ch. E-4.6, art. 166.

Contributions directes au Fonds

2(1) Le Fonds en fiducie pour l'environnement peut recevoir des contributions directes.

2(2) Lorsque les contributions versées en application du paragraphe (1) proviennent de particuliers, de sociétés en nom collectif ou de personnes morales, ces contributions sont réputées être des dons à Sa Majesté du chef de la province.

2(3) Le paragraphe (2) ne s'applique pas aux contributions versées par un ministère, une société ou une agence du gouvernement de la province ou du Canada.

1990, ch. E-9.3, art. 2.

Utilisation de l'actif du Fonds

3 L'actif du Fonds en fiducie pour l'environnement est utilisé :

- a) pour payer les coûts engagés pour :
 - (i) assurer la protection de l'environnement,
 - (ii) assurer la restauration de l'environnement,
 - (iii) promouvoir un développement durable des ressources naturelles,
 - (iv) protéger les ressources naturelles de la province,
 - (v) sensibiliser le public sur des questions ayant trait à l'environnement et au développement durable des ressources naturelles,
 - (vi) maintenir et améliorer l'environnement visuel;

(b) reimburse any department, corporation or agency of the Government of the Province that makes an advance so as to provide financing for any of the costs incurred for any of the purposes set out in paragraph (a).

1990, c.E-9.3, s.3; 2000, c.34, s.4.

Environmental Trust Advisory Board

4 The Minister of Environment shall appoint an Environmental Trust Advisory Board consisting of a chair and not less than four members to advise the Minister of Environment on matters relating to section 3.

1990, c.E-9.3, s.4; 2000, c.26, s.108; 2006, c.16, s.62.

Certification of costs

5(1) The Minister of Environment shall certify the costs incurred under section 3 to the Minister of Finance.

5(2) When the Minister of Environment certifies the costs incurred, the Minister of Finance may rely on the costs so certified.

1990, c.E-9.3, s.5; 2000, c.26, s.108; 2006, c.16, s.62.

b) pour rembourser tout ministère, toute société ou agence du gouvernement de la province qui consent une avance afin d'assumer les coûts engagés pour l'un quelconque des buts visés à l'alinéa a).

1990, ch. E-9.3, art. 3; 2000, ch. 34, art. 4.

Comité consultatif de la fiducie sur l'environnement

4 Le ministre de l'Environnement nomme un comité consultatif de la fiducie sur l'environnement composé d'un président et d'au moins quatre membres pour le conseiller sur les questions relatives à l'article 3.

1990, ch. E-9.3, art. 4; 2000, ch. 26, art. 108; 2006, ch. 16, art. 62.

Attestation des coûts

5(1) Le ministre de l'Environnement atteste auprès du ministre des Finances les coûts engagés en application de l'article 3.

5(2) Lorsque le ministre de l'Environnement atteste les coûts engagés, le ministre des Finances peut se fier à ces coûts ainsi attestés.

1990, ch. E-9.3, art. 5; 2000, ch. 26, art. 108; 2006, ch. 16, art. 62.